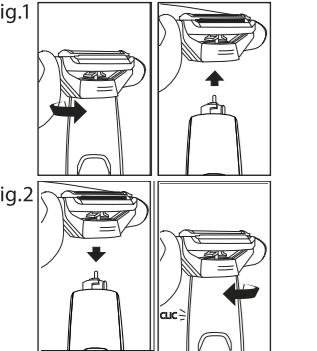




Made in China
Fabriqué en Chine

BG120E - T164a



BABYLISS SARL
99 avenue Aristide Briand
92120 Montrouge
France

www.babyliss.com

FAC / 2019 / 07

FRANÇAIS

TONDEUSE CORPS BG120E

Veuillez lire attentivement les consignes de sécurité avant d'utiliser l'appareil.

Adaptateur	CA69
------------	------

CHARGER L'APPAREIL

- IMPORTANT!** Utilisez uniquement l'adaptateur fourni avec l'appareil.
1. Insérez la fiche dans l'appareil et l'adaptateur. Pour ce faire, assurez-vous que la tondeuse multi-usage est en position OFF. Avant d'utiliser l'appareil pour la première fois, chargez-le pendant deux cycles consécutifs de 8 heures.
2. Assurez-vous que le voyant de charge est allumé.
3. Une charge complète permet à la tondeuse sans fil de fonctionner pendant 70 minutes.
4. Une fois l'appareil complètement chargé, le voyant de charge s'éteindra automatiquement.

Votre TONDEUSE CORPS est équipée de batteries NiMH.
Pour préserver une autonomie maximale des batteries, effectuez deux cycles de charge consécutifs (2x8 heures) toutes les trois mois. Parallèlement, les batteries NiMH n'atteindront leur pleine autonomie qu'après 4 cycles de charge complets (4x8 heures).

FONCTIONNEMENT SANS FIL

- Une fois l'appareil complètement chargé, débranchez l'adaptateur de la prise de courant et de l'appareil. Ensuite, préparez l'appareil en vue de son utilisation.

PRÉPARATION AVANT UTILISATION

- Vérifiez toujours que l'appareil ne présente pas de traces apparentes de dommages avant son utilisation. N'utilisez pas l'appareil si il est endommagé.
- Assurez-vous que les lames sont exemptes de poils et de résidus.
- Assurez-vous que l'appareil est chargé en suffisance.

RETRAIT ET FIXATION DE LA TÊTE DE COUPE

- Avant de retirer la tête de coupe, assurez-vous que la tondeuse est éteinte.
- Pour retirer la tête de coupe, dévissez-la (fig. 1).
- Pour fixer la tête de coupe, alignez les repères, faites glisser la tête de coupe sur l'appareil, puis vissez-la afin de la verrouiller (fig. 2).

FIXATION DU GUIDE DE COUPE SUR LA TONDEUSE CORPS

- La tondeuse corps est fournie avec 3 guides de coupe : 3 mm, 5 mm et 7 mm.
- Fixez un côté du guide de coupe dans la rainure de la tête de coupe.
- Appuyez sur l'autre côté du guide jusqu'à la verrouiller.

RETRAIT DU GUIDE DE COUPE

- Appuyez du côté gauche ou droit du guide de coupe.
- Vous soulevez ainsi un côté et libérez l'autre.
- Retirez le guide de coupe.

CLEANING AND MAINTENANCE

- Afin de garantir des performances optimales, l'appareil doit être nettoyé après chaque utilisation.
- Retirez le guide de coupe après utilisation. Rincez le guide de coupe sous l'eau courante et séchez-le soigneusement avant de le ranger ou de l'utiliser.
- Utilisez la brosse de nettoyage fournie avec la tondeuse pour éliminer les poils et résidus. N'utilisez pas d'objets pointus pour nettoyer la lame de la tondeuse.
- Les lames sont amovibles afin de faciliter le nettoyage.
- Pour retirer les lames, tenez la poignée de la tondeuse d'une main, placez votre pouce sous les lames et appuyez sur les lames pour les séparer de la poignée.
- Pour remettre les lames en place, disposez soigneusement la base de la plaque des lames sur la poignée. Ensuite, verrouillez le tout.
- Soufflez délicatement pour éliminer les poils accumulés sous les lames.
- Les lames peuvent être rincées à l'eau du robinet.
- Assurez-vous que les lames de la tondeuse sont sèches avant de les replacer sur la tondeuse.
- Après avoir nettoyé les lames, allumez la tondeuse et déposez quelques gouttes d'huile sur les lames (huile non fournie).

ENGLISH

BODY TRIM BG120E

Please carefully read the safety instructions before using the product.

Adaptor	CA69
---------	------

CHARGING THE APPLIANCE

- IMPORTANT!** Only use the adaptor supplied with the appliance.
1. Insert plug into appliance and connect the adaptor, making sure the multi trimmer is in the OFF position. Before using the appliance for the first time, charge it for two consecutive 8-hour charging cycles.
2. Check that the charging indicator light is on.
3. A full charge provides 70 minutes of cordless use.
4. Once the trimmer is fully charged, the charging indicator light will automatically switch off.

Your BODY TRIM is equipped with Ni-MH Batteries.
To maintain maximum autonomy of the batteries, carry out two consecutive charge cycles (2x8 hours) about every three months, also the Ni-MH batteries will only achieve full autonomy after first 4 charge cycles(4x8 hours).

CORDLESS OPERATION

- Once the appliance is fully charged, unplug the adaptor from the mains socket and appliance and prepare for use.

PREPARATION FOR USE

- Always inspect the appliance before use for noticeable signs of damage. Do not use if damaged.
- Ensure the blades are free from hair and debris.
- Ensure the appliance is sufficiently charged.

REMOVING AND ATTACHING THE HEADS

- Before removing the heads, ensure the trimmer is switched off.
- To remove the head, twist the pull off (Fig. 1).
- Attach the head by aligning the markers up, sliding the head on the unit and twisting the head until locked (Fig. 2).

ATTACHING THE BODY GROOMER COMB GUIDE

- Body Trim includes 3 comb guides: 3mm, 5mm, 7mm.
- Attach one side of the comb guide onto the groove of the groomer head.
- Press down on the other side of the guide until it clicks.

REMOVING COMB GUIDE

- Press up on the left or right side of the comb guide.
- This will lift it up and release the other.
- Lift comb guide off.

CLEANING AND MAINTENANCE

- To maintain optimum performance, the appliance should be cleaned after each use:
- Remove the comb guide after use. Rinse the comb guide under running water and dry thoroughly before storage or use.
- Use the cleaning brush supplied to brush away any hair and debris.
- Use the brosse de nettoyage fournie avec la tondeuse pour éliminer les poils et résidus. N'utilisez pas d'objets pointus pour nettoyer la lame de la tondeuse.
- Les lames sont amovibles afin de faciliter le nettoyage.
- Pour retirer les lames, tenez la poignée de la tondeuse d'une main, placez votre pouce sous les lames et appuyez sur les lames pour les séparer de la poignée.
- Pour remettre les lames en place, disposez soigneusement la base de la plaque des lames sur la poignée. Ensuite, verrouillez le tout.
- Soufflez délicatement pour éliminer les poils accumulés sous les lames.
- Les lames peuvent être rincées à l'eau du robinet.
- Assurez-vous que les lames de la tondeuse sont sèches avant de les replacer sur la tondeuse.
- Après avoir nettoyé les lames, allumez la tondeuse et déposez quelques gouttes d'huile sur les lames (huile non fournie).

DEUTSCH

BODY TRIM BG120E

Bitte lesen Sie die Sicherheitshinweise aufmerksam durch, bevor Sie das Produkt verwenden.

Adapter	CA69
---------	------

AUFLADEN DES GERÄTS

- WICHTIG!** Ausschließlich das mitgelieferte Netzteil verwenden.
1. Den Stecker in das Gerät stecken und das Netzeil an den Netzstrom anschließen. Dabei darauf achten, dass der Multi-Trimmer im Stellung OFF steht. Das Gerät vor dem ersten Gebrauch zweimal nacheinander 8 Stunden lang aufladen.
2. Vergewissern Sie sich, dass die Ladeanzeige leuchtet.
3. Ein volle Ladung ermöglicht 70 Minuten Akkubetrieb.
4. Sobald der Trimmer vollständig aufgeladen ist, erlischt die Ladeanzeige automatisch.

Ihr BODY TRIM ist mit Ni-MH-Batterien ausgestattet.
Um die maximale Akkulaufzeit zu erhalten, sollten ungefähr alle drei Monate 2 aufeinander folgende Ladezyklen (2x8 Stunden) durchgeführt werden; beachten Sie bitte ebenfalls, dass die Ni-MH-Batterien ihre volle Leistungsfähigkeit erst nach den ersten 4 Ladezyklen (4x8 Stunden) erreichen.

CORDLESS OPERATION

- Sobald das Gerät voll aufgeladen ist, das Netzeil aus der Steckdose und vom Gerät entfernen und das Gerät für den Betrieb vorbereiten.

VORBEREITUNG

- Untersuchen Sie das Gerät vor jedem Gebrauch auf sichtbare Anzeichen einer Beschädigung. Nicht verwenden, wenn es beschädigt ist.
- Vergewissern Sie sich, dass die Klingen frei von Haaren und Rückständen sind.
- Zorg dafür, dass das Gerät vollauf geladen ist.

AKKUBETRIEB

- Sobald das Gerät vollauf geladen ist, das Netzeil aus der Steckdose und vom Gerät entfernen und das Gerät für den Betrieb vorbereiten.

KLARMAKEN VOOR GEBRUIK

- Controleer het apparaat voor gebruik altijd op zichtbare tekenen van beschadiging. Niet gebruiken als het beschadigd is.
- Controleer dat de lame sano grive of pelle e altri residui.
- Controleer dat de apparaat voldoende is opgeladen.

DRAADLOOS GEbruIK

- Haal, nadat het apparaat helemaal is opgeladen, de adapter uit het stopcontact en uit het apparaat en maak hem klaar voor gebruik.

DE TRIMKOP VERWIJDEREN EN PLAATSEN

- Zorg dat de tondeuse uit staat wanneer u de trimkop gaat verwijderen.

ABNEHMEN UND BEFESTIGEN DES SCHNEIDEKOPFS

- Achten Sie darauf, dass das Schergerät ausgeschaltet ist, bevor Sie den Schneidekopf entfernen.
- Drehen Sie den Schneidekopf, um ihn vom Gerät zu entfernen (Abb. 1):
- Zum Befestigen des Schneidekopfs die Markierungen übereinander bringen, den Schneidekopf auf das Gerät schieben und festdrehen (Abb. 2).

DE OPZETKAM OP DE BODY GROOMER

- Der Body Trim verfügt über 3 trimmable opzetkammen: 3 mm, 5 mm, 7 mm.

BEFESTIGEN DER TRIMMUFASSETZ AM BODYGROOMER

- Der Body Trim verfügt über 3 trimmable opzetkamen: 3 mm, 5 mm, 7 mm.

DE OPZETKAM VERWIJDEREN

- Druk op de linker- of rechterkant van de opzetkam.

ENTFERNEN DER TRIMMUFASSETZ

- Drücken Sie die linke oder rechte Seite des Trimmaufsets nach oben drücken.

REINIGEN EN ONDERHOUD

- Voor optimale prestaties moet het apparaat na elk gebruik worden gereinigd:
- Verwijder de opzetkam na gebruik. Spoel de opzetkam af onder de kraan en droog hem goed voordat u hem opbergt of weer gaat gebruiken.

REINIGEN EN PFLIEGEN

- Gebruik het meegeleverde schoonmaakborsteltje om haartjes en vuil weg te borstelen. Gebruik geen scherp voorwerp om de messen schoon te maken.

DE KAMMAUSETZ AUFZETSEN

- De messen kunnen eerst worden geïnstalleerd, voordat de klemmen worden verwijderd.

DE KAMMAUSETZ VERWIJDEREN

- De messen kunnen eerst worden geïnstalleerd, voordat de klemmen worden verwijderd.

DE KAMMAUSETZ WERKEN

- De messen kunnen eerst worden geïnstalleerd, voordat de klemmen worden verwijderd.

DE KAMMAUSETZ VERWIJDEREN

- De messen kunnen eerst worden geïnstalleerd, voordat de klemmen worden verwijderd.

DE KAMMAUSETZ WERKEN

- De messen kunnen eerst worden geïnstalleerd, voordat de klemmen worden verwijderd.

DE KAMMAUSETZ VERWIJDEREN

- De messen kunnen eerst worden geïnstalleerd, voordat de klemmen worden verwijderd.

DE KAMMAUSETZ WERKEN

- De messen kunnen eerst worden geïnstalleerd, voordat de klemmen worden verwijderd.

DE KAMMAUSETZ VERWIJDEREN

- De messen kunnen eerst worden geïnstalleerd, voordat de klemmen worden verwijderd.

DE KAMMAUSETZ WERKEN

- De messen kunnen eerst worden geïnstalleerd, voordat de klemmen worden verwijderd.

DE KAMMAUSETZ VERWIJDEREN

- De messen kunnen eerst worden geïnstalleerd, voordat de klemmen worden verwijderd.

DE KAMMAUSETZ WERKEN

- De messen kunnen eerst worden geïnstalleerd, voordat de klemmen worden verwijderd.

DE KAMMAUSETZ VERWIJDEREN

- De messen kunnen eerst worden geïnstalleerd, voordat de klemmen worden verwijderd.

DE KAMMAUSETZ WERKEN

- De messen kunnen eerst worden geïnstalleerd, voordat de klemmen worden verwijderd.

DE KAMMAUSETZ VERWIJDEREN

- De messen kunnen eerst worden geïnstalleerd, voordat de klemmen worden verwijderd.

DE KAMMAUSETZ WERKEN

- De messen kunnen eerst worden geïnstalleerd, voordat de klemmen worden verwijder

